## PowerLite<sup>®</sup> W11+/X14+

# Guía de instalación

Antes de utilizar el proyector, lea las instrucciones de seguridad que se encuentran en el *Manual del usuario* en formato electrónico (requiere conexión a Internet).

**Nota:** *las ilustraciones muestran el proyector PowerLite® X14+, pero las instrucciones son las mismas para el proyector PowerLite W11+, a menos que se indique lo contrario.* 

# **Conecte el proyector**

Elija una de las siguientes conexiones. Consulte las siguientes secciones o el *Manual del usuario* en formato electrónico para obtener detalles.

### Computadora



### **Puerto USB**

Conecte el extremo cuadrado de un cable USB al puerto USB • TypeB (cuadrado) del proyector. Conecte el extremo plano del cable a cualquier puerto USB de la computadora.

**Windows® 2000 SP4 o posterior:** después de encender el proyector, siga las instrucciones en pantalla para instalar el software Epson USB Display (**EMP\_UDSE.EXE**; sólo se requiere cuando conecta el proyector por primera vez). Si la pantalla del software no aparece automáticamente, abra **Mi PC** o **Equipo**, luego haga doble clic en **EPSON\_PJ\_UD**.

**Mac OS® X 10.5.1 o superior:** después de encender el proyector, la carpeta de configuración del software USB Display aparece en el Finder. Haga doble clic en el instalador **USB Display Installer** y siga las instrucciones en pantalla para instalar el software Epson USB Display (sólo se requiere cuando conecta el proyector por primera vez).

**Nota:** si tiene problemas con la instalación del software USB Display, compruebe que el ajuste **USB Type B** en el menú **Extendida** del proyector esté configurado en **USB Display**. Consulte el Manual del usuario en formato electrónico para obtener instrucciones.

### Puerto de monitor

Conecte un extremo de un cable VGA al puerto **Computer** del proyector y el otro extremo al puerto de monitor  $|\bigcirc|$  de la computadora. Si está utilizando una computadora portátil, configúrela para mostrar imágenes en una pantalla externa (vea la sección "Solución de problemas"). También puede conectar un cable de audio (PowerLite X14+ solamente).

### Dispositivo de video (PowerLite X14+)

Conecte hasta 4 dispositivos de video y utilice el control remoto para alternar entre ellos.



### Cámara, dispositivo USB o cámara de documentos DC-06 de Epson (PowerLite X14+)

Conecte una cámara digital, una unidad flash USB, un dispositivo de almacenamiento USB o una cámara de documentos DC-06 de Epson al puerto plano USB **TypeA** del proyector.

Si conecta una cámara digital, una unidad flash USB o un dispositivo de almacenamiento USB, puede utilizar la función Slideshow del proyector para realizar presentaciones de diapositivas. Consulte el *Manual del usuario* en formato electrónico para obtener detalles.

# Encienda su equipo

- 1 Encienda su computadora o fuente de video.
- Conecte el proyector.
  El indicador de encendido se ilumina en anaranjado.



3 Abra la tapa corrediza **A/V Mute** completamente.



Pulse el botón de encendido del proyector o del control remoto. El indicador de encendido parpadea de color verde y luego permanece encendido.

**Nota:** para apagar el proyector, pulse el botón 🕁 de encendido dos veces, luego desconéctelo. No es necesario esperar a



### Puerto HDMI (PowerLite X14+)

Conecte un extremo de un cable HDMI al puerto **HDMI** del proyector y el otro extremo al puerto HDMI de la computadora.



5 El idioma predeterminado del sistema de menús es inglés. Para seleccionar otro idioma, pulse el botón Menu del control remoto. Seleccione el menú Extended y pulse el botón Enter. Seleccione Language y pulse el botón Enter. Elija su idioma y pulse el botón Enter. Pulse el botón Menu para salir del sistema de menús.

# Ajuste la imagen

Si no ve una imagen, pulse el botón **Source Search** del proyector o del control remoto para seleccionar la fuente de imagen.

**Nota:** si aún ve una pantalla en blanco o tiene otros problemas de visualización, consulte las sugerencias de solución de problemas proporcionadas a la derecha.



2 Para subir la imagen, presione el mecanismo de traba de la pata y levante la parte delantera del proyector. Suelte el mecanismo para bloquear el proyector en la posición deseada.



**3** Para reducir o ampliar el tamaño de la imagen, gire el anillo de zoom.



**4** Gire el anillo de enfoque para hacer la imagen más nítida.



5 Si la imagen tiene una apariencia así \_\_\_\_\_o o así \_\_\_\_, el proyector no está centrado con respecto a la pantalla y está inclinado. Coloque el proyector directamente enfrente del centro de la pantalla; debe estar perpendicular con respecto a la pantalla. O bien, utilice el control deslizante horizontal del proyector para corregirla (PowerLite X14+ solamente).



6 PowerLite W11+: si la imagen tiene una apariencia así pulse el botón , , o <sup>\*</sup> → <sup>\*</sup> del proyector para corregirla.

**PowerLite X14+:** el proyector automáticamente ajusta las imágenes que tienen una apariencia así  $\bigcirc$  o así  $\bigcirc$ , pero puede pulsar el botón  $\bigwedge$  o  $\bigwedge$  del proyector para corregirlas si es necesario.

o así

# **Uso del control remoto**

Coloque las pilas tal como se muestra (dos pilas AA).



# Solución de problemas

Si después de encender su computadora o dispositivo de video aparece una pantalla en blanco o aparece el mensaje **Sin Señal**, haga lo siguiente:

- Confirme que el indicador de encendido del proyector esté iluminado de color verde y que no esté parpadeando, y que la tapa corrediza
   A/V Mute esté abierta.
- Pulse el botón **Source Search** del proyector o del control remoto para seleccionar la fuente de imagen correcta, si es necesario.
- Si está utilizando una computadora portátil con Windows, pulse la tecla de función del teclado que le permite mostrar imágenes en un monitor externo. Puede denominarse CRT/LCD o presentar un icono como 📇/〇. Es posible que tenga que mantener presionada la tecla Fn al mismo tiempo (tal como Fn + F7). Espere un momento para que aparezca la imagen.
- Si está utilizando una computadora portátil Mac<sup>®</sup>, abra Preferencias del Sistema y seleccione Pantallas. Seleccione la opción Pantalla VGA o LCD en color, si es necesario, luego haga clic en la ficha Organizar o Alineación y seleccione la casilla de verificación Pantallas duplicadas.

# Dónde obtener ayuda

### Manual

Para obtener más información sobre cómo usar el proyector, haga clic en el icono situado en el escritorio de su computadora para acceder al *Manual del usuario* en formato electrónico (requiere una conexión a Internet). Si no ve el icono del *Manual del usuario*, puede instalarlo desde el CD del proyector, o visite la página de Epson, tal como se describe a continuación.

### Soporte telefónico

Puede hablar con un representante de soporte técnico llamando a uno de los siguientes números de teléfono:

Argentina	(54 11) 5167-0300	México	1-800-087-1080
Chile	(56 2) 484-3400	México, D.F.	(52 55) 1323-2052
Colombia	(57 1) 523-5000	Perú	0800-10126
Costa Rica	800-377-6627	Lima	(51 1) 418-0210
Ecuador	(593 4) 604-4220	Uruguay	00040-5210067
		Venezuela	(58 212) 240-1111

Puede incurrir en costos de llamada interurbana o de larga distancia. Si su país no figura en la lista, comuníquese con la oficina de ventas de Epson del país más cercano.

### **Soporte por Internet**

Visite la página **www.latin.epson.com** para obtener soluciones a los problemas más comunes. Puede descargar utilidades y otros archivos, obtener respuestas a preguntas frecuentes y soluciones a problemas, o enviar un correo electrónico a Epson.



Para obtener más información sobre cómo usar el control remoto, consulte el *Manual del usuario* en formato electrónico.





Epson es una marca registrada y Epson Exceed Your Vision es un logotipo registrado de Seiko Epson Corporation. PowerLite es una marca registrada de Epson America, Inc.

Aviso general: el resto de productos que se mencionan en esta publicación aparecen únicamente con fines de identificación y pueden ser marcas comerciales de sus respectivos propietarios. Epson renuncia a cualquier derecho sobre dichas marcas.

La información contenida en la presente está sujeta a cambios sin previo aviso.

© 2011 Epson America, Inc. 5/11 Impreso en XXXXXX

## PowerLite<sup>®</sup> W11+/X14+

# Guia de instalação

Antes de usar o projetor, certifique-se de ler as instruções de segurança no Manual do usuário eletrônico (requer uma conexão à Internet).

**Observação:** Estas ilustrações mostram o PowerLite<sup>®</sup> X14+, mas as instruções são as mesmas para o PowerLite W11+ a não ser que seja indicado o contrário.

# **Conecte o projetor**

Escolha entre as seguintes conexões. Veja as seções a seguir ou o Manual do usuário eletrônico para detalhes.

### Computador



### **Porta USB**

Conecte a extremidade quadrada do cabo USB à porta USB • (quadrada) do projetor. Conecte a extremidade plana do cabo a qualquer porta USB do computador.

Windows® 2000 SP4 ou posterior: Depois de ligar o projetor, siga as instruções na tela para instalar o software Epson USB Display (EMP\_UDSE.EXE; você só precisa instalar o software a primeira vez que conectar o projetor ao computador). Se a tela do software não aparecer automaticamente, abra Meu Computador ou Computador, depois clique duas vezes em EPSON\_PJ\_UD.

Mac OS® X 10.5.1 ou posterior: Depois de ligar o projetor, a pasta de configuração do USB Display aparece no Finder. Selecione USB Display Installer e siga as instruções na tela para instalar o Epson USB Display (você só precisa instalar o software a primeira vez que conectar o projetor ao computador).

Observação: Se tiver problemas para instalar o software USB Display, certifique-se de que a opção USB Type B no menu Avançado do projetor está configurada como USB Display. Consulte o Manual do usuário eletrônico para detalhes.

### **Porta Monitor**

Conecte uma extremidade do cabo VGA à porta Computer do projetor e a outra extremidade à porta 🔘 monitor do computador. Se estiver usando um laptop, mude para exibição externa (veja a seção "Resolução de problemas"). Você também pode conectar um cabo de áudio (PowerLite X14+ somente).

#### Porta HDMI (PowerLite X14+)

### Dispositivo de vídeo (PowerLite X14+)

Conecte até 4 dispositivos de vídeo e use o controle remoto para comutar entre eles.



### Câmera, dispositivo USB ou câmera de documentos DC-06 da Epson (PowerLite X14+)

Conecte uma câmera digital, um pendrive, um dispositivo de armazenamento USB ou uma câmera de documentos DC-06 da Epson à porta USB TypeA (plana) do projetor.

Se conectar uma câmera digital, um pendrive ou um dispositivo de armazenamento USB, você pode usar a função Slideshow do projetor. Veja o Manual do usuário eletrônico para detalhes.

# Ligue o equipamento

- Ligue o computador ou a fonte de vídeo.
- 2 Conecte o projetor. A luz de energia no projetor fica laranja.



3 Abra a tampa deslizante A/V Mute completamente.



Pressione o 🔿 de energia no projetor 4 ou no controle remoto. O projetor emite um bipe, a luz de energia pisca na cor verde e depois fica acesa.

> **Observação:** Para desligar o projetor, pressione o botão 🕁 de energia duas vezes, depois desconecte o projetor. Não é preciso esperar o projetor esfriar.

5



Conecte uma extremidade do cabo HDMI à porta HDMI do projetor e a outra extremidade à porta HDMI do computador.

O idioma padrão do sistema de menus é o inglês. Para selecionar outra língua, pressione o botão Menu no controle remoto. Selecione Extended (Avançado) e aperte Enter. Selecione Language (Língua) e aperte Enter. Selecione a sua língua e aperte Enter. Aperte o botão Menu para sair do sistema de menus.

# Ajuste a imagem

Se nenhuma imagem for exibida, aperte o botão Source Search no 1 projetor ou no controle remoto para selecionar a fonte de imagem.

Observação: Se você ainda vir uma tela em branco ou tiver outros problemas de exibição, consulte as dicas de resolução de problemas à direita.



2 Para levantar a imagem, pressione a alavanca azul de liberação do pé e levante a frente do projetor. Solte o botão para travar o pé na posição desejada.



**3** Para reduzir ou aumentar a imagem, gire o anel de zoom.



**4** Gire o anel de foco para ajustar a nitidez da imagem.



5 Se a sua imagem tiver uma aparência assim \_\_\_\_\_ ou assim \_\_\_\_\_, o projetor não está diretamente em frente à tela. Coloque o projetor diretamente em frente à tela, de forma que a lente fique paralela a ela. Ou use a alavanca horizontal no projetor para corrigi-la (PowerLite X14+ somente).



6 PowerLite W11+: Se a sua imagem tiver uma aparência assim \_\_\_\_\_ ou assim \_\_\_\_, pressione o botão , , ou <sup>▶</sup> ou <sup>▶</sup> no projetor para corrigi-la.

**PowerLite X14+:** O seu projetor ajusta automaticamente imagens que tenham uma aparência assim \_\_\_\_\_ ou assim \_\_\_\_, mas se necessário você pode apertar o botão , \_\_\_\_\_ ou '\_\_\_ no projetor para corrigi-las.

# Uso do controle remoto

Certifique-se de que as pilhas estejam instaladas como mostrado (duas pilhas AA).



# Resolução de problemas

Se vir uma tela em branco ou a mensagem **Sem sinal** após ligar o computador ou dispositivo de vídeo, verifique o seguinte:

- Certifique-se de que a luz de energia no projetor está verde e não piscando, e de que a tampa **A/V Mute** está aberta.
- Aperte o botão Source Search no projetor ou no controle remoto para mudar para a fonte de imagem correta, se necessário.
- Se estiver usando um laptop com Windows, pressione a tecla de função no teclado que permite a exibição em um monitor externo. Ela pode se chamar CRT/LCD ou ter um ícone como =/(). Talvez tenha que manter a tecla Fn pressionada enquanto pressiona a outra tecla (por exemplo Fn + F7). Aguarde um momento para a imagem aparecer.
- Se estiver usando um laptop Mac<sup>®</sup>, abra Preferências do Sistema e selecione Monitores. Selecione a opção VGA Display ou Color LCD, se necessário, depois clique na guia Arranjar ou Arranjo e selecione a caixa Espelhar monitores.

# **Onde obter ajuda**

### Manual

Para mais informação sobre o uso do projetor, clique no ícone na sua área de trabalho para acessar o *Manual do usuário* eletrônico (requer uma conexão à Internet). Caso não veja o ícone do *Manual do usuário*, você pode instalá-lo a partir do CD do projetor ou visitar o site da Epson, conforme descrito a seguir.

### Serviços de suporte por telefone

Você pode falar com um representante de suporte técnico se ligar para **0800-880-0094**.

Tarifas de longa distância ou outras taxas podem incorrer sobre as chamadas. Se o seu país não aparecer aqui, entre em contato com o escritório da Epson no país mais próximo.

### Suporte pela Internet

Visite o site **www.suporte-epson.com.br** para obter soluções para problemas comuns. Você pode baixar utilitários e documentação, acessar as perguntas mais frequentes, obter ajuda com a resolução de problemas ou enviar emails para a Epson.



Para mais informação sobre o uso do controle remoto, veja o *Manual do usuário* eletrônico.





Epson é uma marca registrada e Epson Exceed Your Vision é uma logomarca registrada da Seiko Epson Corporation. PowerLite é uma marca registrada da Epson America, Inc.

Aviso geral: Outros nomes de produtos são aqui usados apenas com intuito de identificação e podem ser marcas comerciais dos seus respectivos donos. A Epson nega todo e qualquer direito sobre tais marcas.

Esta informação está sujeita a mudanças sem aviso prévio.

© 2011 Epson America, Inc. 5/11 País de impressão: XXXXXX